

1014. El fus

cast. *huso*
fr. *fuseau*
it. *fuso*

Q 1101

SIGNES

- primera resposta
- segona resposta
- + més respostes
- vegeu **INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA**
- sense resposta

INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA

Les respostes corresponen al fus de filar o al fus de tòrcer; només indiquem aquesta distinció quan en tenim constància.

- 15 ■ Mots en relació: [fuz'aðə], d'un fil i de dos fils; [rə'tɔrsə]
19 ■ (?)
23 ■ Vg. il. 1832, V
28 ■ És [k'ɔnik]
31 ■ [ʔ]
40 ■ És com un tronc llarg, amb un contrapès a baix i tenia una [r'ɔska]
41 ■ És [ruð'o]; usat "tant per la llana com per anar a mà"
43 ■ Mot en relació: [fuz'aðə]
44 ■ Mot en relació: [fuz'aðə] 'el fus cobert de fil'
48 ■ (?)
52 ■ És una "espècie de nap"; mot en relació: [fuz'aðə], quan ja està filat
76 ■ Mot en relació: [s əsfu'ævə]
78 ■ Mot en relació: [fuz'aðə], "es fil que quedava en es fus"
87 ■ Els dos fusos [s,om pəre'ets]
□ Mot en relació: [tɔrs,e l f'ilo]
89 ■ Parts: [fil'ere], [fus], [turt'e];
vg. il. 1842-1847, V
□ Vg. il. 1848 i 1849, V
90 ■ Plural: [f'uzos]; comentari:
El feien [t'ɔrse]
93 ■ De forma cònica; serveix
[ta fil,a ə'ana]
□ Context: [el t'ɔrse]; serveix
[ta t,ɔrse l f'il]
105 ■ 'fus de retòrcer'
106 ■ És un [bast,o reð,o j ə'ary'ut |
la ,una p'unta | prim |
l ,altra | r'etʃo]
108 ■ És un pal amb una rodeta i a dalt, un ganxo
109 ■ Vg. il. 1850, V □ Per a retòrcer;
vg. il. 1851, V
112 ■ Context: [l us]
116 ■ Mot en relació: [,arg del f'us]
125 □ Vg. il. 1852, V
126 ■ És [reð'o]
133 ■ Té un costat més prim i l'altre, més gruixut
134 □ Per a tòrcer; vg. il. 1853, V
137 □ Per a ajuntar dos fils
138 □ Per a [t'ɔrθre]
142 ■ Vg. il. 1854, V + [torseð'o]
Vg. il. 1854, V
144 ■ És cònic
145 ■ És una fusta allargada d'uns 30 cm amb un ganxo a dalt; vg. il. 1838, 1839, 1840, 1855, 1856 i 1857, V
150 ■ Mot en relació: [fuz'eʎ]
152 ■ Vg. il. 552, II

